

Листи державних, громадських та церковних
діячів України, Польщі та ін. країн

*Листи купця Барклея з м. Варшави шот-
ландському купцю Кейнгу Холі і радному Магістрату
м. Львова Торбесу Артуру про доставку товарів до
Англії. Оригінали*

ЦДІА УРСР у Львові

Фонд № 132

Опис № 1

Справа № 252

Почато: 28 травня 1687 р.

Закінчено: 1 р.

На 3 сторінках (аркушах).

Mr Arthur Forbes

Warsaw 28 May 1

Sr And nothing friend Let please for
I was dayes ago Mrs Green did send
here to me a Warrant from Mr Thomas
Cumming for 2000 l. by my self though
I acceptd and ready to pay within
does at the parish at 6 $\frac{2}{3}$ or
in shillings but ten p. into the
for judge your self if I be always
if she send back that Warrant it is
then in said fame due to Mr Cumming
2000 l. by my self to be paid at parish but
I hope there is no more bottom for
for good payment of the Money according
to the Copy, which ever that Money
is ready
a

Lying. his notice of an God willing the
Might be able to see to his see it out for
C. G. M. God knows of how long No man
at my side both of wood have people
to be reasonable & entreated him at
last to be by way of patient be
cause of me that he will be under I think
both nothing would satisfy him both
Tymothy, & send you for further in
formation his letter shall be sent to me
and so with enlarging of rest expecting
your answer

So I am your loving
wishing friend at command
Bartholomew

56

Lorenz
Lorenz Arthur Forbes
großgünstige In' Land in
Landsburg
120
Landsburg

Mr Thomas Cumming

Warszaw, 28 May 1687 ³

In And with his friend Salut forwarded by way from Re
showa from Mr Gern who presented me a box see from
you upon 2200 Tympts the which I accepted to pay
both with having tympts, I presented him rather Tympts
shillings at 10 pence or 10p dollars as they paid
him 6 pence and to give him 33 gl for a Tympt at last
I desired him for 12000 Tympts patience in case I should
possibly get Tympts or 10 pence of the work the which
three weeks, therefore dear friend Cumming I must
be so indiscreet and send that we be back to you for
before 12000 Tympts I go about to pay in the Land
some in good Money by 10 pence and then another by
send your box see to a reasonable Man and that by a fool
wyffe. I would have Mr both I am grieved at the death
unreasonableness which I expect you and commend
you and your to desire the which I am very well
friend at Command
Barclay

Handwritten text in a cursive script, likely a signature or a short letter, located in the upper right quadrant of the document. The text is written on aged, slightly torn paper. The script is highly stylized and difficult to decipher, but appears to be a personal communication.

